



CONSILIUL NAȚIONAL DE SOLUȚIONARE A CONTESTAȚIILOR

C. N. S. C.

București, Str.Stavropoleos, nr.6 sector 3, România, CP 030084, CIF 20329980,
Tel. +4 021 3104641, Fax. +4 021 3104642, +4 021 8900745 www.cnsc.ro

În conformitate cu prevederile art. 266 din OUG nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată prin Legea nr. 337/2006, cu modificările și completările ulterioare, Consiliul adoptă următoarea:

DECIZIE

Nr. 3681 /C6 / 3690 / 3727

Data: 15.10.2013

Prin contestația fără număr de înregistrare la emitent, înregistrată la Consiliul Național de Soluționare a Contestațiilor cu nr. 28748 din 28.08.2013, completată și precizată, depusă de către OSCHATZ GMBH Essen Germania, cu sediul în Germania, Westendhof 10-12, D-45143, reprezentată legal av. Bogdan F. Frățilă și av. Oana Giurea, cu sediu procesual ales la Cabinet de Avocat Frățilă Bogdan Florian din municipiul București, Calea Floreasca nr. 55, Grand Offices, et. 2, sector 1, împotriva rezultatului procedurii de atribuire comunicat prin adresa nr. 215/20.08.2013, de către S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY S.A., cu sediul în municipiul Timișoara, Calea Șagului 201, județul Timiș, în calitate de autoritate contractantă, în cadrul procedurii de atribuire, prin licitație deschisă, a contractului de achiziție publică având ca obiect „*Valorificarea energetică a combustibilului alternativ obținut din deșeuri municipale prin realizarea unei instalații și încadrarea acesteia în cadrul CET Timișoara (proiectarea, execuția lucrărilor și punerea în funcțiune a instalațiilor)*”, coduri CPV 45251220-9 lucrări de construcții și centrale de cogenerare (Rev.2), 71000000 – servicii de arhitectură, de construcții, de inginerie și inspecție (Rev.2), se solicită:

1. Admiterea contestației formulată de Oschatz GMBH, anularea adresei de comunicare a rezultatului licitației nr. 215/20.08.2013, a raportului procedurii și a tuturor actelor subsecvente, cu consecința reluării procedurii de achiziție publică de la etapa evaluării ofertelor;

2. Admiterea contestației formulată de Raroma Services AG astfel cum a fost formulată, anularea raportului procedurii de atribuire, a deciziei autorității contractante și a tuturor actelor subsecvente, precum și reluarea procedurii de atribuire prin reevaluarea ofertelor depuse;

3. Respingerea cererii de intervenție voluntară în interes propriu ca inadmisibilă, în condițiile art. 61 alin. 2 raportat la art. 62 din Noul Cod

de Procedura Civila, iar in masura in care cererea va fi declarata admisibila, solicitam respingerea ei ca neintemeiata.

Totodata, petenta a solicitat suspendarea procedurii de atribuire până la soluționarea contestației.

Prin cererea de interventie voluntară in interes propriu nr. 713 din 06.09.2013, înregistrată la Consiliul Național de Soluționare a Contestațiilor sub nr. 29962 din 06.09.2013, formulată de către S.C. ROMELECTRO S.A., cu sediul in Bucuresti, b-dul. Lacul Tei nr. 1-3, etaj 4, sector 2, inregistrata la Registrul Comertului sub nr. J40/187/1991, având codul unic de înregistrare RO 1557850, lider al Asocierii formată dintre S.C. ROMELECTRO S.A. ROMANIA si BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GmbH BIELEFELD GERMANIA ("Asocierea Romelectro - Baumgarte"), reprezentata conventional prin SCA Voicu Filipescu, cu domiciliul ales pentru comunicarea actelor de procedura la sediul SCA Voicu & Filipescu din Bucuresti, str. Stirbei Voda nr. 26-28, sector 1, Cladirea de Birouri "Union International Center II", etaj 5, în contradictoriu cu contestatoarea OSCHATZ GmbH Essen Germania, reprezentata conventional prin Cabinetul de Avocat Fratila Bogdan Florian, asociere a cărei ofertă a fost declarată castigatoare, conform adresei nr. 214/20.08.2013, emisă de către S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY S.A., autoritate contractantă în cadrul procedurii de atribuire a contractului de *„Valorificarea energetică a combustibilului alternativ obținut din deșeuri municipale prin realizarea unei instalații și încadrarea acesteia în cadrul CET Timișoara (proiectarea, execuția lucrărilor și punerea în funcțiune a instalațiilor)”*, se solicită:

- încuviintarea in principiu a cererii de interventie voluntară in interes propriu si admiterea pe fond a acesteia;

- respingerea, ca neintemeiată, a contestației formulata de catre Oschatz;

- respingerea cererii de suspendare a licitatiei pana la solutionarea pe fond a contestației ca fiind inadmisibila, si, in subsidiar, ca neintemeiata;

- mentinerea, ca fiind temeinică si legală, a deciziei de atribuire a contractului de achizitie publica catre Asocierea Romelectro-Baumgarte, consemnată in raportul procedurii;

- obligarea Oschatz la plata cheltuielilor de judecata catre Asocierea Romelectro - Baumgarte generate de pregatirea si sustinerea cererii de interventie in interes propriu.

Prin „contestația” fără număr de înregistrare la emitent, înregistrată la C.N.S.C. cu nr. 29073 din 30.08.2013, astfel cum aceasta a fost completată și precizată, depusă de către RAROMA SERVICES AG, cu sediul în Seestrasse 49, 6052 Hergiswil, Elveția, înregistrată la Registrul Comerțului din Niederwalden, Elveția, sub nr. CH - 150.3.002.626-2, reprezentată legal de Alain Peter Bachmann, în calitate de Președinte al Consiliului de Administrație și convențional prin Societatea Civilă de Avocați Juca Zbârcea & Asociații, din municipiul București, Șoseaua N. Titulescu nr. 4-8, America House, Aripa de Vest, et. 8, sector 1, sediu ales și pentru comunicarea actelor de procedură, considerându-se

„persoană vătămată prin actele autorității contractante” emise de către S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY S.A., cu sediul în municipiul Timișoara, Calea Șagului 201, județul Timiș, în calitate de autoritate contractantă în cadrul procedurii de atribuire, prin licitație deschisă, a contractului de achiziție publică având ca obiect *„Valorificarea energetică a combustibilului alternativ obținut din deșeuri municipale prin realizarea unei instalații și încadrarea acesteia în cadrul CET Timișoara (proiectarea, execuția lucrărilor și punerea în funcțiune a instalațiilor)”*, coduri CPV 45251220- lucrări de construcții și centrale de cogenerare (Rev.2), 71000000 – servicii de arhitectură, de construcții, de inginerie și inspecție (Rev.2), în contradictoriu cu autoritatea contractantă S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY S.A., se solicită:

- anularea raportului Procedurii de atribuire, precum și a tuturor actelor subsecvente acestuia, inclusiv, dar fără a se limita la deciziile/adresele/comunicările privind rezultatul procedurii transmise către ofertanți;

- anularea deciziei autorității contractante prin care oferta Asocierii Romelectro SA București – Baumgarte Boiler Systems GMBH Bielefeld Germania a fost declarată câștigătoare;

- obligarea autorității contractante la reluarea procedurii de atribuire prin reevaluarea ofertelor depuse, precum și la emiterea unui nou raport al procedurii și la continuarea acesteia, cu respectarea considerentelor expuse în motivarea deciziei;

- respingerea cererii de intervenție formulată de Romelectro, astfel:

- pe cale de excepție:

- în principal, ca fiind formulată de o persoană fără calitate procesuală activă;

- în subsidiar, ca fiind formulată de o persoană care nu are calitatea de reprezentant;

- într-un al doilea subsidiar, ca inadmisibilă;

- pe fond, ca neîntemeiată.

Prin cererea de intervenție voluntară în interes propriu, înregistrată la Consiliu sub nr. 30715 din 12.09.2013, completată și precizată, S.C. ROMELECTRO S.A., cu sediul în București, b-dul Lacul Tei nr.1-3, et. 4, sector 2, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului sub nr. J40/187/1991, având CUI RO 1557850, lider al asocierii S.C. ROMELECTRO S.A. ROMÂNIA & BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GMBH BIELEFELD GERMANIA, reprezentată convențional prin Societatea Civilă de Avocați Voicu & Filipescu, din municipiul București, str. Știrbei Vodă nr. 26-28, clădirea de birouri „Union International Center II”, et. 5, sector 1, sediu ales și pentru comunicarea actelor de procedură, ofertant declarat câștigător în urma evaluării ofertelor depuse la procedura derulată de S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY S.A. în vederea atribuirii contractului de achiziție publică de lucrări având ca obiect *„Valorificarea energetică a combustibilului alternativ obținut din deșeuri municipale, prin realizarea unei instalații și încadrarea acesteia*

În cadrul CET Timișoara (proiectarea, execuția lucrărilor și punerea în funcțiune a instalațiilor, se solicită:

- admiterea excepției necompetenței materiale a CNSC, invocată de Consiliu din oficiu;

- respingerea excepției lipsei calitatii procesuale active a Romelectro in formularea Cererii de interventie, invocată de către RAROMA Services AG;

- respingerea excepției lipsei calitatii de reprezentant a Romelectro in formularea Cererii de interventie, invocată de către RAROMA Services AG;

- respingerea excepției inadmisibilitatii Cererii de interventie, invocată de către RAROMA Services AG;

- încuviințarea in principiu a cererii sale de interventie voluntara in interes propriu;

- admiterea excepției lipsei calitatii procesuale active a Raroma in formularea contestatiei;

- admiterea excepției lipsei de interes a Raroma in formularea contestatiei; si,

- în subsidiar, in cazul respingerii exceptiilor, respingerea ca neintemeiata a contestatiei formulata de către Raroma;

- admiterea cererii de interventie astfel cum a fost formulata, cu mentinerea drept temeinic si legal a Raportului Procedurii si a actelor precedente si subsecvente acestuia; si,

- mentinerea ca fiind temeinică si legală a deciziei de atribuire a contractului de achizitie publica către Asocierea Romelectro-Baumgarte, consemnată in raportul procedurii, actele anterioare si subsecvente acestuia.

În aplicarea dispozițiilor art. 273 alin. (1) din O.U.G. nr. 34/2006, cu modificările și completările ulterioare, pentru a se pronunța o soluție unitară, Consiliul conexează dosarele susmenționate, contestațiile urmând a fi soluționate în cadrul dosarului nr. 3690/2013

În baza documentelor depuse de părți,
CONSILIUL NAȚIONAL DE SOLUȚIONARE A CONTESTAȚIILOR

DECIDE:

Respinge excepția necompetenței materiale a Consiliului Național de Soluționare a Contestațiilor în soluționarea contestației formulată de către RAROMA Services AG, invocată din oficiu.

Admite excepția lipsei calitatii procesuale active a RAROMA Services AG în formularea contestatiei, invocată de către intervenienta asocierea S.C. ROMELECTRO S.A. ROMÂNIA & BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GMBH BIELEFELD GERMAINA, și respinge contestația depusă de RAROMA SERVICES AG, cu sediul în Seestrasse 49, 6052 Hergiswil, Elveția, în contradictoriu cu S.C. INTERNATIONAL RECYCLING ENERGY

S.A., cu sediul în municipiul Timișoara, Calea Șagului 201, județul Timiș, ca fiind introdusă de o persoană fără calitate procesuală activă.

Respinge excepția inadmisibilității cererii de intervenție voluntară în interes propriu formulată de către asocieria S.C. ROMELECTRO S.A. ROMÂNIA & BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GMBH BIELEFELD GERMAINA, invocată de către OSCHATZ GmbH.

Respinge, ca inadmisibil, capătul de cerere de „Admitere a contestației formulată de Raroma Services AG astfel cum a fost formulată” din contestația depusă de către OSCHATZ GmbH.

Respinge, ca nefondat, capătul de cerere din contestația formulată de către OSCHATZ GmbH constând în admiterea contestației, anularea adresei de comunicare a rezultatului licitației nr. 215/20.08.2013, a raportului procedurii și a tuturor actelor subsecvente, cu consecința reluării procedurii de achiziție publică de la etapa evaluării ofertelor.

Încuviințează în principiu și admite cererile de intervenție voluntară în interes propriu formulate de către asocieria S.C. ROMELECTRO S.A. ROMÂNIA & BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GMBH BIELEFELD GERMAINA, în contradictoriu cu OSCHATZ GmbH și respectiv RAROMA Services AG.

Respinge cererea asocierii S.C. ROMELECTRO S.A. ROMÂNIA & BAUMGARTE BOILER SYSTEMS GMBH BIELEFELD GERMAINA de obligare a OSCHATZ GmbH la plata „cheltuielilor de judecată către Asocieria Romelectro - Baumgarte generate de pregătirea și susținerea cererii de intervenție în interes propriu”.

Respinge, ca rămasă fără obiect, cererea OSCHATZ GmbH de dispunere a măsurii provizorii de suspendare a procedurii de atribuire până la soluționarea contestației.

Dispune continuarea procedurii de atribuire.

Obligatorie.

Împotriva prezentei decizii, se poate formula plângere, în termen de 10 zile de la comunicare.